

OLL-8L-3504643

Swoboda Wiggensbach KG

Postfach 1260
87485 Wiggensbach/Allgäu

swoboda
technologies

delivery note :



(5) account number at recipient 91022671		(2) notices of receipt and processing				delivery note							
(1) recipient address Company Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO (BARI)		KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, sn. - 70026 Modugno (BA)				(3) no. 80622740							
customer number at vendor 300237		"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"		(6) freight free <input type="checkbox"/> not f. <input type="checkbox"/> unit EURO		(7) Inbound delivery waggon <input type="checkbox"/> carrier <input type="checkbox"/> freight <input type="checkbox"/> oth. vehicl. <input type="checkbox"/> express <input type="checkbox"/> own vehicle <input type="checkbox"/> Mail <input type="checkbox"/> air freight <input type="checkbox"/>		(4) dispatch date 25.09.2025					
(10) your symbol 411		(11) order No. 550004801901		date 11.06.2025		(12) our department		(13) direct dial (08370/910-0)		(14) our order number 30008173			
(15) term of delivery FCA Wiggensbach		(19) disp. type		free (20) not f. <input checked="" type="checkbox"/>		(21) packing type		(22) disp.character		(23) gross total weight kg 521		(24) net weight kg 95	
(25) DHL Global Forwarding (Italy) Spa, 20060 Pozzuolo Martesana (MI)										(26) receiving-/unloading pt			
(27) Pos.		(28) order No./suppl. ref. No.		(29) order description (21) packing type (details)			(30) quantity UM		(31) (40) notes of recipient quantity (is) +/- notes				
010		M0183686 108190000 Index: 00 Charge(n): L52231, L52235, L52236, L52237, L52238		SENSORCLUSTER 1 OBEN (A2489050000)			600 1		10309235 504191147				
006		TBA-507072		Tray Sensorcluster 1 8FeDCT 54 0x360x90			100 1						
007		TBA-507096		Plastic pallet CS1 1200x800 ES D			5 1						
008		TBA-506908		VDA RL-KLT 6047 ESD 600x400x14 7,5			100 1						
009		TBA-506929		Lid for Rako-Container ESD 600 x400x30			20 1						
010		TBA-507097		Pallet top cover A1208 ESD 120 0x800x95			5 1						
date		notices of receipt		quantity check		quality check/test report		recipient		invoice verific.			
name no.						Data controllo: Firma		Conformità alle schede d'imballaggio: <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> NO		20.5.25			

1 = pieces, 2 = KG, 3 = G, 4 = M, 5 = M2, 6 = M3, 7 = L, 8 = ML, 9 = T label corresponding to DIN 4994

Swoboda Wiggensbach KG
87487 Wiggensbach
Max-Swoboda-Straße 1
Sitz: Wiggensbach
AG Kempten, HRA8891
USt-IdNr.: DE 260 712 265

Vertretungsberechtigter Gesellschafter:
Swoboda Vertretungs GmbH
AG Kempten, HRB 12941
Geschäftsführer: Dr. Jörg Schernikau
Christian Göser, Dr. Klaus Skrobanek
Wilko Steffens und Christian Keßler

Telefon +49(0)8370 910-0
Telefax +49 (0)8370 910-109
E-Mail: info@swoboda.com
www.swoboda.com

Commerzbank AG Kempten
IBAN:DE43733800040220895700
BW Bank Stuttgart
IBAN:DE18600501010004540205
HypoVerainsbank Kempten
IBAN:DE66733200730007321600

delivery note: 80622740

Magna PT S.p.A., 70026 Modugno (Bari)

(27) Pos.	(28) order No./suppl. ref. No.	(29) order description (21) packing type (details)	(30) quantity UM	(31) (40) notes of recipient		
				quantity (is)	+/-	notes
<p>We kindly would like to assertive suggest you to the legal specification for the loading assurance. All transports, which not assure the sufficient loading assurance, would not be loaded through us. All kind of costs (delay- or refund-costs) would be charged to you. i. V. Walgenbach/LOG 30.01.2025</p>						

1 = pieces, 2 = KG, 3 = G, 4 = M, 5 = M2, 6 = M3, 7 = L, 8 = ML, 9 = T label corresponding to DIN 4994

Swoboda Wiggensbach KG
87467 Wiggensbach
Max-Swoboda-Straße 1
Sitz: Wiggensbach
AG Kempten, HRA8891
USt-IdNr.: DE 260 712 265

Vertretungsberechtigter Gesellschafter:
Swoboda Vertretungs GmbH
AG Kempten, HRB 12941
Geschäftsführer: Dr. Jörg Schernikau
Christian Göser, Dr. Klaus Skrobanek
Wilko Steffens und Christian Keßler

Telefon +49(0)8370 910-0
Telefax +49 (0)8370 910-109
E-Mail: info@swoboda.com
www.swoboda.com

Commerzbank AG Kempten
IBAN:DE43733800040220895700
BW Bank Stuttgart
IBAN:DE18600501010004540205
HypoVerkehrsbank Kempten
IBAN:DE66733200730007321600



00046751186

TRANSPORT ORDER

00046751186

QUL-ER-3604643



DATE: 29/09/2025

CONSIGNOR (name, address, country) SWOBODA WIGGENSBACH KG LADEZONE 4, DE-87487 WIGGENSBACH TEL: 0049 8370 910 VAT ID NR REF: 80622740		FEATURES <input type="checkbox"/> Time Slot pick-up <input type="checkbox"/> Time Slot delivery <input type="checkbox"/> Tail Lift pick-up <input type="checkbox"/> Tail Lift delivery <input type="checkbox"/> Under Customs <input type="checkbox"/> Fixed Delivery Date <input type="checkbox"/> Pre-Advise Delivery <input type="checkbox"/> Pre-12 Delivery <input type="checkbox"/> Pre-10 Delivery <input type="checkbox"/> Double deck		ORIGIN TERMINAL (name, address, country) QUL - DHL FREIGHT GMBH DAIMLERSTRASSE 43 DE-89264 WEISSENHORN TEL: FAX: E-MAIL:	
COLLECTION ADDRESS SWOBODA WIGGENSBACH KG LADEZONE 4, DE-87487 WIGGENSBACH		TRANSPORT INSURANCE <input type="checkbox"/> Yes <input checked="" type="checkbox"/> No VALUE CURRENCY		DESTINATION TERMINAL (name, address, country) BRI - DHL GLOBAL FORWARDING (ITALY) SPA VIA DEI GLADIOLI, 18 IT-70026 MODUGNO TEL: FAX: E-MAIL:	
CONSIGNEE (name, address, country) MAGNA PT SPA A SOCIO UNICO VIA DEI CICLAMINI, 4 IT-70026 MODUGNO TEL: VAT ID NR IT REF: M0183686		INCO TERMS CODE PRODUCT CODE EXW ERI		EKAER SENT	
DELIVERY ADDRESS MAGNA PT SPA A SOCIO UNICO VIA DEI CICLAMINI, 4 IT-70026 MODUGNO		UIT Code:			
QUANTITY & GOODS DESCRIPTION 5 PLE - EURO-PALLET (POOLING SYSTEM) - Automotive parts			GROSS WEIGHT 595.0 kg	m3 / LDM 4.8 m3	LWH (Cm) 80/120/100
DELIVERY TERMS EX WORKS	COD GOODS	COD FREIGHT	TOTAL VALUE	TOTAL GROSS WEIGHT 595.0 kg	TOTAL m3 / LDM 4.8 m3
DANGEROUS GOODS INFORMATION					
INSTRUCTIONS			Loading Equipment Exchange		
COLLECTION AT CONSIGNOR DATE: TIME:		IMPORTANT INFORMATION According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.		DELIVERY TO CONSIGNEE DATE:	
STAMP & SIGNATURE OF CONSIGNOR		MISSION 2050 ZERO EMISSIONS 		STAMP & SIGNATURE OF CONSIGNEE Via dei Ciclamini, 5/A 70026 Modugno (BA) "Ricevuto con riserva di qualità e quantità" 30 SET 2025 KUENIG & ANGEL S.r.l.	
DRIVER'S SIGNATURE		CONSIGNEE'S NAME (in block letters)			

Transport conditions apply exclusively to all consignments (www.logistics.dhl/freight).

1 Sender (name, address, country) Expéditeur (nom, adresse, pays) Firma Swoboda Wigginsbach KG Max-Swoboda-Str.1 87487 Wigginsbach DEUTSCHLAND	INTERNATIONAL 190427 WAYBILL LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport par route (CMR)
---	---

2 Consignee (Name, Address, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 IT - 70026 Modugno (Bari)	16 Carrier (name, address, country) Transporteur (nom, adresse, pays) Firma DHL Global Forwarding (Italy) Spa Div. Freight Via delle Industrie 1 I-20060 POZZUOLO MARTESANA (MI)
--	---

3 Place of delivery of the goods Lieu prévu pour la livraison de la marchandise IT - 70026 Modugno (Bari) Italy	17 Successive carriers (name, address, country) Transporteurs succesifs (nom, adresse, pays)
---	--

4 Loading place and date of the goods Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Swoboda Wigginsbach KG / 87487 Wigginsba DEUTSCHLAND 24.09.2025 5 Documents attached Documents annexés 80622740	18 Carrier's reservations and observations R#serve et observations des transporteurs 
---	---

6 Marks and numbers Marques et numéros  Class Classe	7 Number of packages Nombre des colis 5	8 Method of packing Mode d'emballage Plastic pallet CS1 200x800 ESD	9 Nature of the goods Nature de la marchandise Automotiv parts	10 Statistical number No statistique	11 Gross weight in kg Poids brut, kg 520,7	12 Volume in m ³ Cubage m ³
---	--	---	---	--	---	---

13 Senders's Instructions (Customs and other formalities) Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) SWAN: 190427/ DHL Auftrags-Nr. Kunde: 550004801901	19 To be paid by: A payer par: shipper L'expéditeur currency Monnaie receiver Le Destinataire <table border="1"> <tr> <td>Carriage charges Prix de transport</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Reductions Réductions</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Subtotal Solde</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Supplements Suppléments</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Supplern. charges Frais accessoires</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Other Divers</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Total to be paid Total # payer</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>	Carriage charges Prix de transport					Reductions Réductions					Subtotal Solde					Supplements Suppléments					Supplern. charges Frais accessoires					Other Divers					Total to be paid Total # payer				
Carriage charges Prix de transport																																				
Reductions Réductions																																				
Subtotal Solde																																				
Supplements Suppléments																																				
Supplern. charges Frais accessoires																																				
Other Divers																																				
Total to be paid Total # payer																																				

14 Cash on delivery Remboursement 15 Freight payment instructions Prescription d'affranchissement freight free Franco X FCA Wigginsbach freight prepaid Non Franco	20 Special agreements Conventions particulières
---	---

21 Established in Etablie a 87487 Wigginsbach le 25.09.2025 22 Swoboda Wigginsbach KG Max-Swoboda-Str. 1 87487 Wigginsbach Tel. 08370 910-0 Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)	23 Firma DHL Global Forwarding (Italy) Spa Signature and stamp of the carrier (Signature et timbre de transporteur) 24 Goods received Réception des marchandises Date on le _____ Signature and stamp of the consignee (Signature et timbre du destinataire)
--	--

25 Information to determine the tariff removal with border crossings from to km	28 Calculation of the transport charge freight charge weight in kg subheading special agreement types of goods currency freight rate transportation charge

26 Contractor of the Carrier is - no - Services incidental within the meaning of the applicable tariff 27 Off. characteristic payload in kg automotive trailer benutzte Gen.-Nr. <input type="checkbox"/> National <input type="checkbox"/> Bilateral <input type="checkbox"/> EG <input type="checkbox"/> CEMT
